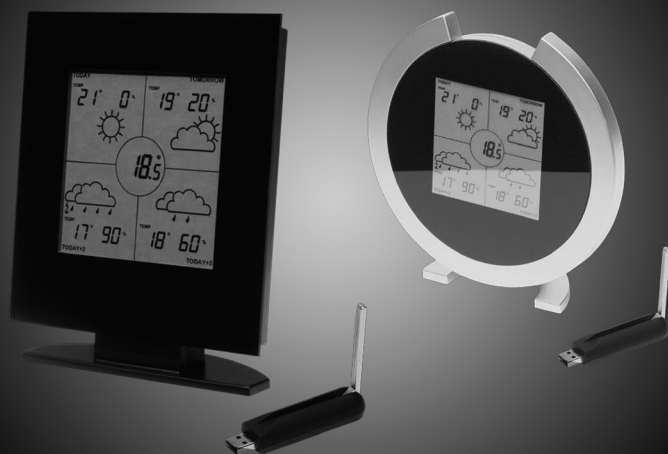


Funk – Wetterstation

Station météo sans fil

Stazione meteorologica senza fili

micromaxx® MD 12052



Bedienungsanleitung

Mode d'emploi

Istruzioni per l'uso

Inhalt

DE

FR

IT

Sicherheitshinweise	4
Bestimmungsgemäßer Gebrauch	4
Betriebssicherheit.....	4
Aufstellort.....	5
Reparatur.....	5
Vorgesehene Umgebung.....	5
Umgang mit Batterien	6
Lieferumfang	6
Systemvoraussetzungen	6
Geräteübersicht	7
Vorderseite	7
Rückseite	7
In Betriebnahme	8
Auspacken.....	8
Einlegen / Wechseln der Batterie.....	8
Gerät vorbereiten	8
Software installieren	8
Einstellungen vornehmen.....	9
Vorhersageort.....	9
Wetterdaten	9
Anzeigemodus einstellen.....	10
Sprache einstellen	10
Hilfe.....	10
Wetterdisplay	11
Grafische Wetterprognose	12
Fehlerbehebung	13
Reinigung	14
Entsorgung	14
Technische Daten	14
Konformitätsinformation nach R&TTE.....	14

Sicherheitshinweise



Lesen Sie vor der ersten Inbetriebnahme diese Bedienungsanleitung gründlich durch und befolgen Sie unbedingt die Sicherheitshinweise!

Alle Tätigkeiten an und mit diesem Gerät dürfen nur soweit ausgeführt werden, wie sie in dieser Bedienungsanleitung beschrieben sind.

Bewahren Sie diese Bedienungsanleitung für den weiteren Gebrauch auf.

Falls Sie das Gerät einmal weitergeben, legen Sie bitte auch diese Bedienungsanleitung dazu.

Bestimmungsgemäßer Gebrauch

- Dieses Gerät dient zur Visualisierung von Wetterdaten.
- Dieses Gerät ist nur für den Gebrauch in trockenen Innenräumen geeignet.
- Dieses Gerät ist für den Privatgebrauch gedacht und nicht für industrielle oder kommerzielle Nutzung vorgesehen. Die Nutzung unter extremen Umgebungsbedingungen kann die Beschädigung Ihres Gerätes zur Folge haben.

Betriebssicherheit

- Beaufsichtigen Sie Kinder um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen. Dieses Gerät ist nicht dafür bestimmt, durch Personen (einschließlich Kinder) mit eingeschränkten physischen, sensorischen, oder geistigen Fähigkeiten oder mangels Erfahrung und/oder mangels Wissen benutzt zu werden, es sei denn, sie werden durch eine für Ihre Sicherheit zuständige Person beaufsichtigt oder erhielten von Ihnen Anweisungen, wie das Gerät zu benutzen ist.
- Halten Sie das Verpackungsmaterial, wie z.B. Schutzfolien von Kindern fern. Bei Missbrauch könnte Erstickungsgefahr bestehen.
- Öffnen Sie niemals das Gehäuse des Gerätes (elektrischer Schlag, Kurzschluss- und Brandgefahr)!
- Führen Sie keine Gegenstände durch die Schlitze und Öffnungen ins Innere des Gerätes (elektrischer Schlag, Kurzschluss und Brandgefahr)!
- Schlitze und Öffnungen des Gerätes dienen der Belüftung. Decken Sie diese Öffnungen nicht ab (Überhitzung, Brandgefahr)!
- Üben Sie keinen Druck auf das Display aus. Es besteht die Gefahr, dass der Bildschirm bricht.
- Achtung! Bei gebrochenem Display besteht Verletzungsgefahr. Packen Sie mit Schutzhandschuhen die geborstenen Teile ein und senden Sie diese zur fachgerechten Entsorgung an Ihr Service Center. Waschen Sie anschließend Ihre Hände mit Seife, da nicht auszuschließen ist, dass Chemikalien austreten können.
- Berühren Sie das Display nicht mit den Fingern oder mit kantigen Gegenständen, um Beschädigungen zu vermeiden.

Wenden Sie sich an den Kundendienst, wenn:

- ⇒ Flüssigkeit in das Gerät eingedrungen ist,
- ⇒ das Gerät nicht ordnungsgemäß funktioniert,
- ⇒ das Gerät gestürzt, oder das Gehäuse beschädigt ist.

Aufstellort

- Neue Geräte können in den ersten Betriebsstunden einen typischen, unvermeidlichen, aber völlig ungefährlichen Geruch abgeben, der im Laufe der Zeit abnimmt. Um der Geruchsbildung entgegenzuwirken, empfehlen wir Ihnen, den Raum regelmäßig zu lüften. Wir haben bei der Entwicklung dieses Produktes Sorge dafür getragen, dass geltende Grenzwerte deutlich unterschritten werden.
- Halten Sie das Gerät von Feuchtigkeit fern und vermeiden Sie Staub, Hitze und direkte Sonneneinstrahlung. Das Nichtbeachten dieser Hinweise kann zu Störungen oder zur Beschädigung des Gerätes führen.
- Betreiben Sie Ihr Gerät nicht im Freien, da äußere Einflüsse wie Regen, Schnee etc. das Gerät beschädigen könnten.
- Das Gerät darf nicht Tropf- oder Spritzwasser ausgesetzt werden. Stellen Sie keine mit Flüssigkeit gefüllten Gefäße (Vasen oder ähnliches) auf das Gerät. Das Gefäß kann umkippen und die Flüssigkeit kann die elektrische Sicherheit beeinträchtigen.
- Stellen Sie keine offenen Brandquellen (Kerzen oder ähnliches) auf das Gerät.
- Betreiben Sie das Gerät auf einer stabilen, ebenen und vibrationsfreien Unterlage, um Stürze des Gerätes zu vermeiden.

Reparatur

- Überlassen Sie die Reparatur Ihres Gerätes ausschließlich qualifiziertem Fachpersonal, um Gefährdungen zu vermeiden.
- Im Falle einer notwendigen Reparatur wenden Sie sich bitte ausschließlich an unsere autorisierten Servicepartner.

Vorgesehene Umgebung

- Wahren Sie mindestens einen Meter Abstand von hochfrequenten und magnetischen Störquellen (Fernsehergerät, Lautsprecherboxen, Mobiltelefon usw.), um Funktionsstörungen zu vermeiden.
- Warten Sie nach einem Transport des Gerätes solange mit der Inbetriebnahme, bis das Gerät die Umgebungstemperatur angenommen hat.
- Bei großen Temperatur- oder Feuchtigkeitsschwankungen kann es durch Kondensation zur Feuchtigkeitsbildung innerhalb des Gerätes kommen, die einen elektrischen Kurzschluss verursachen kann.

Umgang mit Batterien

Batterien können brennbare Stoffe enthalten. Bei unsachgemäßer Behandlung können Batterien auslaufen, sich stark erhitzen, entzünden oder gar explodieren, was Schäden für Ihr Gerät und Ihre Gesundheit zur Folge haben könnte.

Bitte befolgen Sie unbedingt folgende Hinweise:

- Halten Sie Kinder von Batterien fern.
- Sollten Batterien verschluckt worden sein, melden Sie dies bitte sofort Ihrem Arzt.
- Laden Sie niemals Batterien (es sei denn, dies ist ausdrücklich angegeben).
- Entladen Sie die Batterien niemals durch hohe Leistungsabgabe.
- Schließen Sie die Batterien niemals kurz.
- Setzen Sie Batterien niemals übermäßiger Wärme wie durch Sonnenschein, Feuer oder dergleichen aus!
- Zerlegen oder verformen Sie die Batterien nicht. Ihre Hände oder Finger könnten verletzt werden oder Batterieflüssigkeit könnte in Ihre Augen oder auf Ihre Haut gelangen. Sollte dies passieren, spülen Sie die entsprechenden Stellen mit einer großen Menge klaren Wassers und informieren Sie umgehend Ihren Arzt.
- Vermeiden Sie starke Stöße und Erschütterungen.
- Vertauschen Sie niemals die Polarität.
- Achten Sie darauf, dass die Pole Plus (+) und Minus (-) korrekt eingesetzt sind, um Kurzschlüsse zu vermeiden.
- Entfernen Sie verbrauchte Batterien sofort aus dem Gerät.
- Entfernen Sie die Batterien aus Ihrem Gerät, wenn dieses über einen längeren Zeitraum nicht benutzt wird.
- Ersetzen Sie alle verbrauchten Batterien in einem Gerät gleichzeitig mit neuen Batterien des gleichen Typs.
- Isolieren Sie die Kontakte der Batterien mit einem Klebestreifen, wenn Sie Batterien lagern oder entsorgen wollen.

Lieferumfang

Bitte überprüfen Sie die Vollständigkeit der Lieferung und benachrichtigen Sie uns **innerhalb von 14 Tagen nach dem Kauf**, falls die Lieferung nicht komplett ist.

Mit dem von Ihnen erworbenen Produkt haben Sie erhalten:

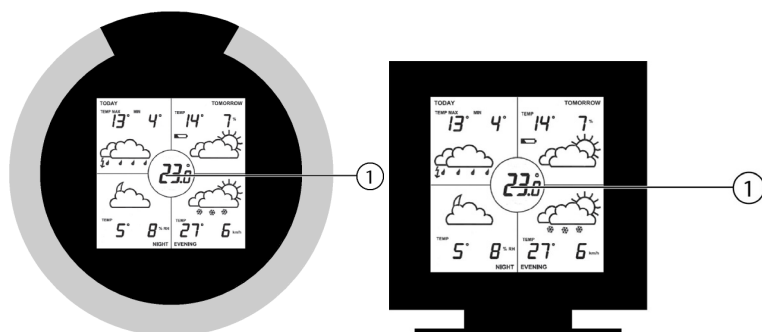
- Wetterdisplay
- Standfuß
- USB Sender
- 3 Batterien LR 6 1,5 V (AA)
- Bedienungsanleitung mit Garantieunterlagen

Systemvoraussetzungen

- Windows XP, Windows Vista
- USB Anschluss
- Internet Explorer ab Version 6.0

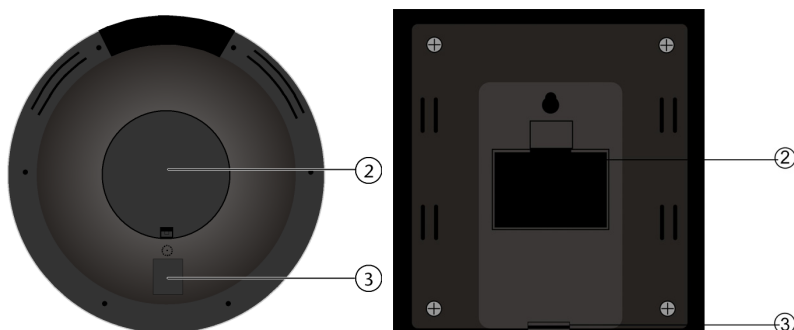
Geräteübersicht

Vorderseite



- 1 Wetterdisplay

Rückseite



- 2 Batteriefach
3 Standfußarretierung

In Betriebnahme

Auspacken

- ⇒ Wählen Sie vor dem Auspacken einen geeigneten Platz zum Aufstellen.
- ⇒ Öffnen Sie den Karton sehr vorsichtig, um eine mögliche Beschädigung des Gerätes zu verhindern. Dies kann passieren, wenn zum Öffnen ein Messer mit einer langen Klinge verwendet wird.



In der Verpackung befinden sich verschiedene Kleinteile (Batterien, u. a.). Halten Sie diese von Kindern fern, es besteht Verschluckungsgefahr. Dies gilt auch für Verpackungs- und Schutzfolien. Es besteht Erstickungsgefahr!

Einlegen / Wechseln der Batterie

Das Wetterdisplay wird mit 3 Batterien der Größe LR6/AA betrieben. Um die Batterien in das Batteriefach auf der Rückseite einzulegen, gehen Sie wie folgt vor:

- ⇒ Drücken Sie nun die Nase des Deckels, in Richtung Batteriefach und ziehen Sie den Deckel ab.
- ⇒ Legen Sie nun die Batterien wie im Batteriefachboden aufgezeigt ein. Achten Sie dabei auf die richtige Polarität!
- ⇒ Nun legen Sie den Deckel mit der Nase in die Einkerbungen des Batteriefachs und klappen den Deckel zu, bis er hörbar einrastet.



ACHTUNG

Explosionsgefahr bei unsachgemäßem Auswechseln der Batterie. Ersatz nur durch denselben oder einen gleichwertigen Typ. Beachten Sie die Batteriehinweise auf Seite 6.

Gerät vorbereiten

- ⇒ Rasten Sie den mitgelieferten Standfuß in die dafür vorhergesehene Öffnung ein.
- ⇒ Schliessen Sie den USB-Sender an einen freien USB-Port Ihres Rechners an.
- ⇒ Klappen Sie die Antenne des USB Senders aus.

Software installieren

Um das für die Wetterdatenübertragung benötigte Programm zu installieren, öffnen Sie bitte mit dem auf Ihrem PC installierten Internet-Browser die Seite: www.iatsky.com und laden sich die aktuelle Software für Ihr Wetterdisplay auf ihren PC. Folgen Sie den Anweisungen um die Software erfolgreich auf Ihrem PC zu installieren.

Nachdem Sie die Software erfolgreich installiert haben sehen Sie das i@sky Symbol



in der Taskleiste Ihres Computers.

Durch Doppelklick auf das i@sky Symbol, öffnen Sie das Hauptmenü.

Einstellungen vornehmen

Auf der Hauptseite haben Sie die Möglichkeit den Vorhersageort, die angezeigten Wetterdaten, den Anzeigemodus und die Sprache einzustellen.

Vorhersageort

Wählen Sie die Stadt aus, dessen Wetterdaten dargestellt werden sollen:

- ⇒ Tragen Sie den Namen der Stadt oder die gewünschte Postleitzahl in das aufgezeigte Feld ein.
- ⇒ Bestätigen Sie indem Sie auf „**weiter**“ klicken.

Sie werden nun auf den Hauptschirm zurückgeführt. Hier haben Sie nochmal die Möglichkeit alle Einstellungen zu überprüfen.

Durch Klick auf „**OK**“  bestätigen Sie die Einstellung und übermitteln diese durch einen weiteren Klick auf „**weiter**“ an das Wetterdisplay.



Wetterdaten

Wählen Sie die für Sie interessanten Wetterdaten aus, die angezeigt werden sollen: Sie können zwischen;

- Maximum- & Minimumtemperatur (°C)
 - Temperatur (°C) & Regenwahrscheinlichkeit (%)
 - Temperatur (°C) & Windgeschwindigkeit (km/h)
 - oder Temperatur (°C) & Luftfeuchtigkeit (% RH) wählen.
- ⇒ Markieren Sie durch Anklicken die gewünschten Wetterdaten.
- ⇒ Bestätigen Sie, indem Sie auf „**weiter**“ klicken.

Sie werden nun auf den Hauptschirm zurückgeführt. Hier haben Sie nochmal die Möglichkeit alle Einstellungen zu überprüfen. Durch Klick auf „**OK**“  bestätigen Sie die Einstellung und übermitteln diese durch einen weiteren Klick auf „**weiter**“ an das Wetterdisplay.



Anzeigemodus einstellen

Wählen Sie die Anzeigart der Wetterdaten aus. Sie haben folgende Möglichkeiten:

- **Vierteltagesansicht:**
In der Vierteltagesansicht wird der heutige Tag in Morgens, Nachmittags, Abends und Nachts dargestellt.
 - **4-Tage-Ansicht:**
In der 4 Tages- Ansicht wird der heutige und die 3 darauf folgenden Tage in jeweils einem Viertel des Displays angezeigt.
 - **Permanenter Wechsel:**
Das Display wechselt mit dem von Ihnen eingestelltem Intervall (30 sec. oder 60 sec.) die Anzeige zwischen „Vierteltagesansicht“ und „Vier-Tagesvorschau“.
 - **Einmaliger Wechsel:**
Das Display wechselt einmal zu der von Ihnen eingestellten Uhrzeit zwischen Viertel-tagesansicht und 4-Tage-Ansicht.
- ⇒ Markieren Sie durch Anklicken den gewünschten Anzeigemodus.
⇒ Bestätigen Sie indem Sie auf „**weiter**“ klicken.
Sie werden nun auf den Hauptschirm zurückgeführt.
Hier haben Sie nochmal die Möglichkeit alle Einstellungen zu überprüfen. Durch Klick auf „**OK**“  bestätigen Sie die Einstellung und übermitteln diese durch einen weiteren Klick auf „**weiter**“ an das Wetterdisplay.



Sprache einstellen

Wählen Sie die Sprache des i@Sky Programmes aus. Sie haben folgende Möglichkeiten:

- Deutsch
 - Englisch
 - Französisch
 - Spanisch oder Italienisch.
- ⇒ Markieren Sie durch Anklicken die gewünschte Sprache.
⇒ Bestätigen Sie, indem Sie auf „**weiter**“ klicken.

Sie werden nun auf den Hauptschirm zurückgeführt. Hier haben Sie nochmal die Möglichkeit alle Einstellungen zu überprüfen. Durch Klick auf „**OK**“  bestätigen Sie die Einstellung und übermitteln diese durch einen weiteren Klick auf „**weiter**“ an das Wetterdisplay.



Hilfe

Klicken Sie auf das „**Fragezeichensymbol**“  um in die Onlinehilfe zu gelangen.



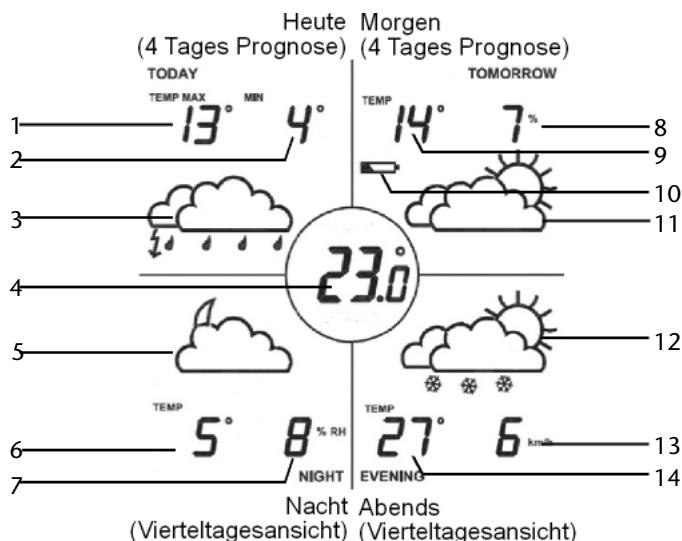
Aufgrund der gesetzlich vorgegebenen Sendedauer sind nur ca. 6 Datenübertragungen pro Stunde möglich.

Das Gerät speichert die Wetterdaten bis zu 3 Tage im Voraus. Um die Wetterdaten aktuell zu halten, reicht es aus das Gerät 1 mal am Tag über den PC mit dem Internet zu verbinden. Die Aktualisierung erfolgt bei installierter Software automatisch.

Wetterdisplay

Das Gerät verfügt über ein LC Display, welches Ihnen interessante Wetterinformationen anzeigt.

Das Wetterdisplay ist in folgende Bereiche aufgegliedert:



1	Maximaltemperatur (°C)	8	Regenwahrscheinlichkeit (%)
2	Minimaltemperatur (°C)	9	Durchschnittstemperatur
3	Wetterprognose (z.B. Gewitter)	10	Batteriesymbol (wird nur angezeigt wenn die Batterie leer ist)
4	Ermittelte Aussentemperatur (°C)	11	Wetterprognose (bewölkt)
5	Wetterprognose Nachts (leicht bewölkt)	12	Wetterprognose (Schneeschauger)
6	Durchschnittstemperatur (°C)	13	Windgeschwindigkeit
7	Luftfeuchtigkeit (% RH)	14	Durchschnittstemperatur (°C)

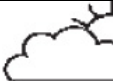
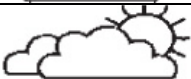
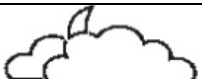
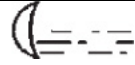
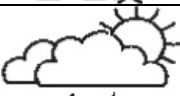
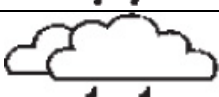
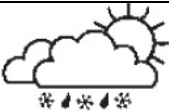
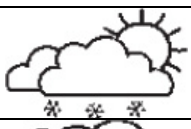
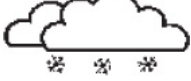
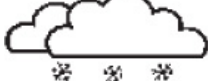
Diese Übersicht zeigt Ihnen einen kleinen Überblick über die möglichen Anzeigearten des Displays.

In der oberen Hälfte des dargestellten Displays ist die 4-Tages-Ansicht aktiv (Today, Tomorrow). In der vollen 4-Tages-Ansicht würde zusätzlich unten links Today +2 (Heute +2 Tage) und unten rechts Today +3 (Heute + 3Tage) angezeigt werden.

In der unteren Hälfte des dargestellten Displays ist die Vierteltagesansicht aktiv (Nacht, Abend). In der vollen Vierteltagesansicht würde zusätzlich oben links Morning (Morgen) und oben rechts Afternoon (Nachmittag) dargestellt werden.

Grafische Wetterprognose

Die grafische Wetterprognose zeigt Ihnen die voraussichtliche Wetterentwicklung an. Es kann Ihnen unterschiedliche Wetter anzeigen:

Wetterzustand	Tag	Nacht
Wolkenlos		
Leicht bewölkt		
Wolkig		
Stark bewölkt		
Nebel		
Regenschauer		
Leichter Regen		
Starker Regen		
Gewitter		
Schneeregenschauer		
Schneeschauer		
Schneeregen		
Schneefall		

Fehlerbehebung

Fehler	Ursache	Lösung
Das Wetterdisplay zeigt nichts an.	Die Batterien sind leer.	Legen Sie neue Batterien ein.
Das Wetterdisplay zeigt keine oder nur unvollständige Wetterdaten an.	Entfernung zum i@Sky USB-Adapter ist zu groß.	Verringern Sie die Distanz zum i@Sky USB – Adapter.
	i@Sky USB-Adapter ist nicht eingesteckt.	Stecken Sie den i@Sky USB-Adapter in einen USB-Port Ihres PC's.
	i@Sky PC Programm ist nicht installiert.	Installieren Sie wie in der Anleitung beschrieben das i@Sky Programm und starten Sie es.
	i@Sky PC Programm ist nicht aktiv	Starten Sie das i@Sky Programm mit einem Doppelklick auf das i@Sky Icon auf dem Desktop oder im Startmenü.
	i@Sky Portal ist nicht konfiguriert	Starten Sie das i@Sky Portal mit einem Doppelklick auf das i@Sky Icon in der Windows Taskleiste. Dort nehmen Sie die Einstellungen (wie z.B. Vorhersageort) vor, die zur Übertragung Ihrer persönlichen Wetterdaten notwendig sind.
	Keine Internetverbindung	Stellen Sie sicher, dass eine Internetverbindung hergestellt ist.
i@Sky überträgt keine Wetterdaten mehr	Es wurden bereits 6 mal in einer Stunde die Wetterdaten aktualisiert, bzw. die Anzeigedaten verändert	Warten Sie 60 Minuten.

Reinigung

Verwenden Sie zur Reinigung nur milde Seifenlösungen oder handelsübliche Reiniger. Vermeiden Sie chemische Lösungs- und Reinigungsmittel, weil diese die Oberfläche oder Beschriftungen des Gerätes beschädigen können.

Entsorgung



Verpackung

Ihr Gerät befindet sich zum Schutz vor Transportschäden in einer Verpackung. Verpackungen sind aus Materialien hergestellt, die umweltschonend entsorgt und einem fachgerechten Recycling zugeführt werden können.



Gerät

Werfen Sie das Gerät am Ende seiner Lebenszeit keinesfalls in den normalen Hausmüll. Erkundigen Sie sich nach Möglichkeiten einer umweltgerechten Entsorgung.



Batterien

Verbrauchte Batterien gehören nicht in den Hausmüll! Sie müssen bei einer Sammelstelle für Altbatterien abgegeben werden.

Technische Daten

Stromversorgung Display	3 LR6/Mignon/ AA Batterien
Stromversorgung Sender	USB Anschluss
Funkfrequenz:	868,35 MHz
Aktualisierung der Wetterdaten	ca. alle 6 Stunden
Gewicht	ca. 365 g

Technische Änderungen vorbehalten.

Konformitätsinformation nach R&TTE

Hiermit erklärt die MEDION AG, dass sich diese Geräte in Übereinstimmung mit den grundlegenden Anforderungen und den übrigen einschlägigen Bestimmungen der Richtlinie 1999/5/EG befinden. Vollständige Konformitätserklärungen sind erhältlich unter www.medion.com/conformity.



Sommaire

DE

FR

IT

Consignes de sécurité	4
Utilisation conforme	4
Sécurité de fonctionnement	4
Lieu d'installation	5
Réparation	5
Conditions d'installation.....	5
Manipulation des piles	6
Contenu de la livraison	6
Configuration système requise	6
Vue d'ensemble de l'appareil	7
Façade	7
Arrière	7
Mise en service	8
Déballage	8
Insérer/remplacer les piles	8
Préparer l'appareil	8
Installer le logiciel	8
Procéder aux réglages	9
Lieu de prévisions	9
Données météo	9
Régler le mode d'affichage	9
Régler la langue.....	10
Aide.....	10
Station météo	11
Prévisions météo graphiques	12
Dépannage rapide	13
Nettoyage.....	14
Recyclage	14
Données techniques	14
Information relative à la conformité R&TTE.....	14

Consignes de sécurité



Lisez attentivement le présent mode d'emploi avant la première mise en service et respectez impérativement les consignes de sécurité !

Toutes les opérations sur et avec le présent appareil doivent être exécutées uniquement comme décrit dans le présent mode d'emploi.

Conservez ce mode d'emploi pour pouvoir vous y référer ultérieurement. Si vous donnez ou vendez l'appareil, pensez également à remettre ce mode d'emploi.

Utilisation conforme

- Le présent appareil sert à la visualisation de données météo.
- Cet appareil est destiné uniquement à un usage à l'intérieur de pièces sèches.
- Cet appareil est conçu pour un usage privé et n'est pas destiné à une utilisation industrielle ou commerciale. L'utilisation dans des conditions ambiantes extrêmes peut entraîner des dommages de votre appareil.

Sécurité de fonctionnement

- Veillez absolument à ce que les enfants ne jouent pas avec l'appareil. Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par des personnes (y compris les enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont limitées ou qui manquent d'expérience et/ou de connaissances, sauf si elles sont surveillées par une personne responsable de leur sécurité ou ont reçu de vous les instructions d'utilisation de l'appareil.
- Conservez les emballages tels que les films protecteurs hors de la portée des enfants : ils pourraient s'étouffer !
- N'ouvrez jamais le boîtier de l'appareil (risque d'électrocution, de court-circuit et d'incendie) !
- N'introduisez aucun objet à l'intérieur de l'appareil par les fentes et ouvertures (risque d'électrocution, de court-circuit et d'incendie) !
- Les fentes et ouvertures de l'appareil servent à son aération. Ne recouvrez pas ces ouvertures (risque de surchauffe et d'incendie) !
- N'exercez aucune pression sur l'écran : il pourrait se briser !
- Attention ! Un écran brisé représente un danger de blessure. Enfilez des gants de protection pour ramasser les éclats de verre et envoyez-les à votre centre de service afin qu'ils soient recyclés de manière appropriée. Lavez-vous ensuite les mains au savon car il se peut que des produits chimiques s'échappent.
- Ne touchez pas l'écran avec les doigts ou avec des objets contondants pour éviter de l'endommager.

Adressez-vous au service après-vente si :

- ⇒ du liquide s'est infiltré dans l'appareil,
- ⇒ l'appareil ne fonctionne pas correctement,
- ⇒ l'appareil est tombé ou le boîtier, endommagé.

Lieu d'installation

- Durant les premières heures d'utilisation, les appareils neufs peuvent dégager une odeur typique inévitable, mais totalement inoffensive qui s'estompe progressivement au fil du temps. Pour combattre cette formation d'odeur, nous vous conseillons d'aérer régulièrement la pièce. Lors du développement de ce produit, nous avons tout mis en œuvre pour que les taux restent largement inférieurs aux taux limites en vigueur.
- Conservez l'appareil à l'abri de l'humidité et protégez-le de la poussière, de la chaleur et des rayons directs du soleil. Le non-respect de ces consignes peut entraîner des dysfonctionnements ou des dommages de l'appareil.
- N'utilisez jamais l'appareil en plein air, des facteurs externes (pluie, neige, etc.) pourraient l'endommager.
- L'appareil ne doit pas être exposé à des gouttes d'eau ou éclaboussures. Ne placez pas de récipients remplis d'eau, p. ex. un vase, sur l'appareil. Le récipient pourrait se renverser et le liquide porter atteinte à la sécurité électrique.
- Ne placez aucune source de feu nu (bougies ou autres) sur l'appareil.
- Utilisez l'appareil sur un support stable, plan et exempt de vibrations afin d'éviter qu'il ne tombe.

Réparation

- Afin d'éviter tout danger, confiez la réparation de votre appareil uniquement à un personnel qualifié.
- Si une réparation s'avère nécessaire, veuillez vous adresser uniquement à nos partenaires de service agréés.

Conditions d'installation

- Prévoyez au moins un mètre de distance entre l'appareil et les sources de brouillage haute fréquence et magnétiques éventuelles (téléviseur, haut-parleurs, téléphone portable, etc.) afin d'éviter tout dysfonctionnement.
- Après tout transport de l'appareil, attendez que celui-ci soit à température ambiante avant de l'allumer.
- En cas de fortes variations de température ou d'humidité, il est possible que, par condensation, de l'humidité se forme à l'intérieur de l'appareil, pouvant provoquer un court-circuit.

Manipulation des piles

Les piles peuvent contenir des substances inflammables. En cas de manipulation incorrecte, les piles peuvent fuir, chauffer fortement, s'enflammer, voire même exploser, ce qui pourrait endommager votre appareil et nuire à votre santé.

Veuillez impérativement respecter les consignes suivantes :

- Conservez les piles hors de la portée des enfants.
- En cas d'ingestion d'une pile, contactez immédiatement votre médecin.
- Ne rechargez jamais les piles (sauf si cela est indiqué expressément).
- Ne déchargez jamais les piles par une puissance trop élevée.
- Ne court-circuitiez jamais les piles.
- N'exposez jamais les piles à une chaleur excessive, p. ex. rayonnement solaire, feu ou similaire !
- Ne démontez pas les piles et n'essayez pas de les déformer. Vous risqueriez de vous blesser aux mains/doigts ou le liquide qui se trouve à l'intérieur des piles pourrait entrer en contact avec vos yeux ou votre peau. Si cela devait se produire, rincez les parties affectées abondamment à l'eau claire et consultez immédiatement votre médecin.
- Évitez tout choc brutal et toute secousse.
- N'inversez jamais la polarité.
- Veillez à respecter le pôle plus (+) et le pôle moins (-) afin d'éviter tout court-circuit.
- Si les piles sont usées, retirez-les immédiatement de l'appareil.
- Retirez les piles de l'appareil si vous n'avez pas l'intention de l'utiliser pendant une période prolongée.
- Remplacez simultanément toutes les piles usées d'un appareil par des piles neuves du même type.
- Pour entreposer ou recycler des piles, isolez les contacts avec du ruban adhésif.

Contenu de la livraison

Veuillez vérifier si la livraison est complète et nous informer **dans un délai de deux semaines à compter de la date d'achat** si ce n'est pas le cas.

Avec le produit que vous venez d'acheter, vous recevez :

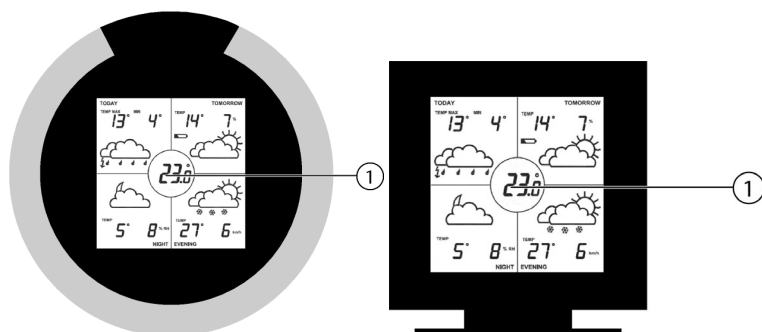
- Station météo
- Pied
- Émetteur USB
- 3 piles LR 6 1,5 V (AA)
- Mode d'emploi et documents relatifs à la garantie

Configuration système requise

- Windows XP, Windows Vista
- Port USB
- Internet Explorer à partir de la version 6.0

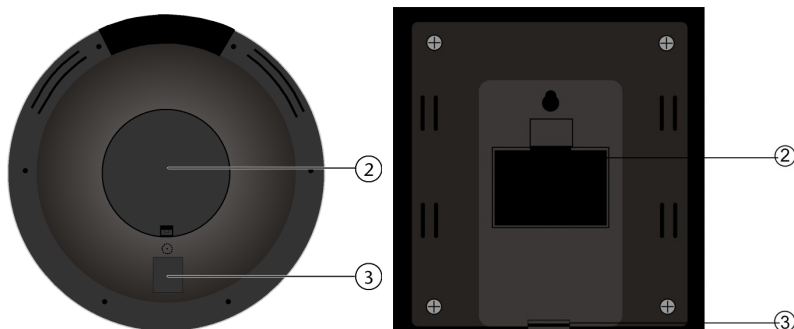
Vue d'ensemble de l'appareil

Façade



1 Station météo

Arrière



2 Compartiment à piles

3 Verrouillage du pied

Mise en service

Déballage

- ⇒ Avant le déballage, choisissez un endroit adapté pour l'installation de l'appareil.
- ⇒ Ouvrez le carton avec précaution pour éviter d'endommager l'appareil, par exemple avec un couteau à longue lame.



L'emballage contient différentes petites pièces (piles, etc.). Conservez-les hors de la portée des enfants : ils pourraient s'étouffer ! Cela vaut également pour les films d'emballage et protecteurs. Risque d'asphyxie !

Insérer/remplacer les piles

La station météo fonctionne avec 3 piles de type LR6/AA. Pour insérer les piles dans le compartiment au dos de l'appareil, procédez comme suit :

- ⇒ Appuyez sur l'ergot du couvercle en direction du compartiment à piles et enlevez le couvercle.
- ⇒ Insérez les piles comme indiqué dans le fond du compartiment à piles en veillant à bien respecter la polarité !
- ⇒ Remettez le couvercle en place avec l'ergot dans les encoches supérieures du compartiment à piles et refermez le couvercle : vous devez l'entendre s'enclencher.



ATTENTION

Risque d'explosion en cas de remplacement incorrect des piles. Les remplacer uniquement par des piles de type identique ou équivalent. Respectez les consignes relatives à la manipulation des piles, page 5.

Préparer l'appareil

- ⇒ Enclenchez le pied fourni dans l'orifice prévu à cet effet.
- ⇒ Raccordez l'émetteur USB à un port USB libre de votre ordinateur.
- ⇒ Dépliez l'antenne de l'émetteur USB.

Installer le logiciel

Pour installer le programme nécessaire à la transmission des données météo, veuillez ouvrir avec le navigateur Internet de votre PC la page www.iatsky.com et télécharger sur votre PC le logiciel actuel pour votre station météo. Suivez les instructions à l'écran pour installer correctement le logiciel sur votre PC.

Après l'installation correcte du logiciel, l'icône i@Sky  apparaît dans la barre des tâches de votre PC. Double-cliquez sur l'icône i@Sky pour ouvrir le menu principal.

Procéder aux réglages

Sur la page principale, vous avez la possibilité de régler le lieu de prévisions, les données météo affichées, le mode d'affichage et la langue.

Lieu de prévisions

Sélectionnez la ville dont les données météo doivent être affichées :

⇒ Saisissez le nom de la ville ou le code postal souhaité dans la case affichée.

⇒ Confirmez en cliquant sur « **Suivant** ».

Vous revenez alors à l'écran principal. Vous avez ici encore la possibilité de vérifier tous vos réglages.

En cliquant sur « **OK** » , vous confirmez les réglages et les transmettez à la station météo en cliquant encore une fois sur « **Suivant** ».



Données météo

Sélectionnez les données météo intéressantes pour vous qui doivent être affichées.

Vous avez le choix entre :

- température maximale & minimale (° C),
 - température (° C) & probabilité de précipitations (%),
 - température (° C) & vitesse du vent (km/h)
 - ou température (° C) & hygrométrie relative (% RH).
- ⇒ Marquez les données météo souhaitées en cliquant dessus.
- ⇒ Confirmez en cliquant sur « **Suivant** ».



Vous revenez alors à l'écran principal. Vous avez ici encore la possibilité de vérifier tous vos réglages. En cliquant sur « **OK** » , vous confirmez les réglages et les transmettez à la station météo en cliquant encore une fois sur « **Suivant** ».

Régler le mode d'affichage

Sélectionnez le mode d'affichage des données météo. Les possibilités suivantes vous sont proposées :

• **Vue journalière quadripartite :**

Avec ce mode, la journée actuelle est représentée en quatre tranches de temps (matin, après-midi, soir et nuit).

• **Prévision à 4 jours :**

Dans ce mode, la journée actuelle et les 3 jours suivants sont respectivement affichés dans un quart de l'écran.

• **Alternance permanente :**

L'écran alterne dans l'intervalle que vous avez réglé (30 ou 60 s) entre « **Vue journalière quadripartite** » et « **Prévision à 4 jours** ».

• **Alternance unique :**

L'écran alterne une fois à l'heure que vous avez réglée entre vue journalière quadripartite et prévision à 4 jours.



⇒ Marquez le mode d'affichage souhaité en cliquant dessus.

⇒ Confirmez en cliquant sur « **Suivant** ».

Vous revenez alors à l'écran principal.

Vous avez ici encore la possibilité de vérifier tous vos réglages. En cliquant sur « **OK** » , vous confirmez les réglages et les transmettez à la station météo en cliquant encore une fois sur « **Suivant** ».

Régler la langue

Sélectionnez la langue du programme i@Sky. Vous avez le choix entre :

- Allemand
- Anglais
- Français
- Espagnol ou italien

⇒ Marquez la langue souhaitée en cliquant dessus.

⇒ Confirmez en cliquant sur « **Suivant** ».

Vous revenez alors à l'écran principal. Vous avez ici encore la possibilité de vérifier tous vos réglages. En cliquant sur « **OK** » , vous confirmez les réglages et les transmettez à la station météo en cliquant encore une fois sur « **Suivant** ».



Aide

Cliquez sur l'icône de point d'interrogation  pour accéder à l'aide en ligne.

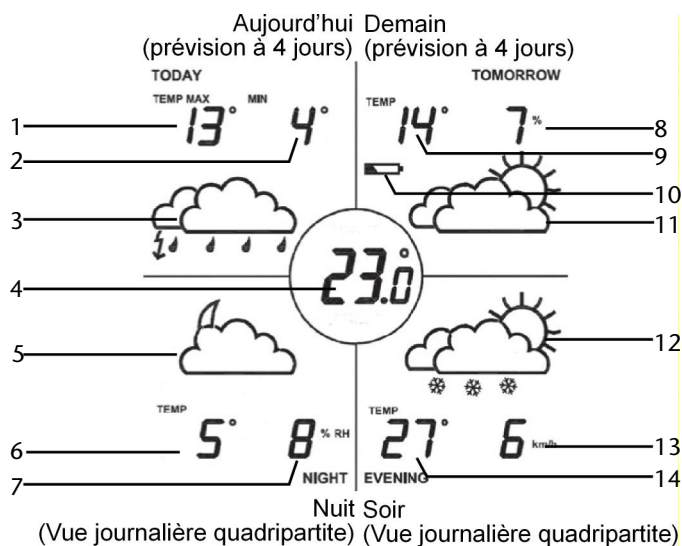


En raison de la durée d'émission prescrite par la loi, environ 6 transmissions de données seulement sont possibles par heure.

L'appareil mémorise les données météo jusqu'à 3 jours à l'avance. Pour que les données météo restent actuelles, il suffit de connecter l'appareil 1 fois par jour à Internet avec le PC. Si le logiciel est installé, l'actualisation est automatique.

Station météo

L'appareil est équipé d'un écran à cristaux liquides qui vous affiche des informations météo intéressantes. Cet écran est subdivisé comme suit :



1	Température maximale (° C)	8	Probabilité de précipitations (%)
2	Température minimale (° C)	9	Température moyenne
3	Prévisions météo (p. ex. orages)	10	Icône de pile (ne s'affiche que si les piles sont vides)
4	Température extérieure mesurée (° C)	11	Prévisions météo (nuageux)
5	Prévisions météo la nuit (ciel voilé)	12	Prévisions météo (averses de neige)
6	Température moyenne (° C)	13	Vitesse du vent
7	Hygrométrie relative (% RH)	14	Température moyenne (° C)

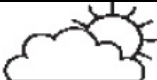
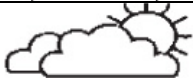
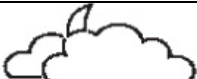
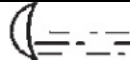
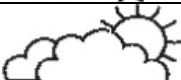
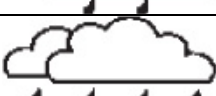
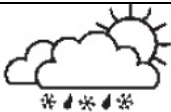
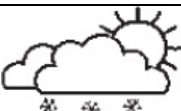
Ce tableau vous donne un aperçu des types d'affichage disponibles pour l'écran.

Dans la moitié supérieure de l'écran affiché, les prévisions à 4 jours sont activées (Today, Tomorrow). Avec l'affichage complet des prévisions à 4 jours, Today +2 (aujourd'hui +2 jours) serait affiché en plus en bas à gauche et Today +3 (aujourd'hui + 3 jours) en bas à droite.

Dans la moitié inférieure de l'écran affiché, la vue journalière quadripartite est activée (nuit, soir). Avec l'affichage complet de la vue journalière quadripartite, Morning (matin) serait affiché en plus en haut à gauche et Afternoon (après-midi) en haut à droite.

Prévisions météo graphiques

Les prévisions météo graphiques vous indiquent l'évolution prévisionnelle de la météo. Vous pouvez y voir les différents temps suivants :

État météorologique	Jour	Nuit
Ciel clair		
Ciel voilé		
Nuageux		
Couvert		
Brume & brouillard		
Averses de pluie		
Bruine		
Fortes pluies		
Orages		
Averses de pluie et de neige		
Averses neigeuses		
Pluie et neige		
Fortes neiges		

Dépannage rapide

Erreur	Cause	Solution
L'écran d'affichage n'indique rien.	Les piles sont vides.	Remplacez les piles usées par des piles neuves.
L'écran d'affichage n'indique aucune donnée météo ou seulement des données incomplètes.	L'adaptateur USB i@Sky est trop éloigné.	Rapprochez l'adaptateur USB i@Sky.
	L'adaptateur USB i@Sky n'est pas connecté.	Connectez l'adaptateur USB i@Sky à un port USB de votre PC.
	Le programme i@Sky pour PC n'est pas installé.	Installez le programme i@Sky comme indiqué dans le mode d'emploi et démarrez-le.
	Le programme i@Sky pour PC n'est pas actif.	Démarrez le programme i@Sky en double-cliquant sur l'icône i@Sky sur le Bureau ou dans le menu de démarrage.
	Le portail d'i@Sky n'est pas configuré.	Démarrez le portail d'i@Sky en double-cliquant sur l'icône i@Sky dans la barre des tâches de Windows. Puis effectuez les réglages nécessaires (p. ex. : lieu de prévisions) pour le téléchargement de vos données météo personnelles.
	Pas de connexion Internet.	Assurez-vous que la connexion Internet est établie.
i@Sky ne transfère plus de données météo.	Les données météo ont déjà été actualisées ou les données affichées modifiées 6 fois en une heure.	Patientez 60 minutes.

Nettoyage

Pour nettoyer l'appareil, utilisez uniquement des solutions douces à base de savon ou des produits de nettoyage classiques. Évitez les solvants et produits d'entretien chimiques qui risqueraient d'endommager la surface ou les inscriptions de l'appareil.

Recyclage



Emballage

Votre appareil se trouve dans un emballage de protection afin d'éviter qu'il soit endommagé au cours du transport. Les emballages sont fabriqués à partir de matériaux qui peuvent être recyclés écologiquement et remis à un service de recyclage approprié.



Appareil

Une fois l'appareil arrivé en fin de vie, ne le jetez en aucun cas avec les déchets domestiques. Informez-vous des possibilités de recyclage écologique.



Piles

Les piles usagées ne sont pas des déchets domestiques ! Elles doivent être déposées dans un lieu de collecte des piles usagées.

Données techniques

Alimentation de l'écran	3 piles LR6/Mignon/AA
Alimentation de l'émetteur	Port USB
Fréquence radio	868,35 MHz
Actualisation des données météo	Toutes les 6 heures env.
Poids	Env. 365 g

Sous réserve de modifications techniques.

Information relative à la conformité R&TTE

Par la présente, la société MEDION AG déclare que le présent appareil est conforme aux exigences fondamentales et autres dispositions importantes de la directive 1999/5/CE. Vous trouverez les déclarations de conformité complètes sur

www.medion.com/conformity.



Indice

Indicazioni di sicurezza	4
Utilizzo conforme	4
Utilizzo sicuro	4
Posizionamento	5
Riparazione.....	5
Ambiente idoneo	5
Utilizzo delle pile	6
Contenuto della confezione.....	6
Requisiti di sistema	6
Caratteristiche del dispositivo.....	7
Lato anteriore	7
Lato posteriore	7
Messa in funzione.....	8
Apertura della confezione.....	8
Inserimento / sostituzione delle pile	8
Preparare il dispositivo.....	8
Installare il software.....	8
Configurare le impostazioni.....	9
Località per le previsioni	9
Dati meteo.....	9
Impostare la modalità di visualizzazione	9
Impostare la lingua.....	10
Guida	10
Display meteo	11
Previsioni meteo grafiche.....	12
Risoluzione dei problemi	13
Pulizia	14
Smaltimento	14
Dati tecnici.....	14
Informazioni sulla conformità alla direttiva R&TTE.....	14

Indicazioni di sicurezza



Prima di mettere in funzione il dispositivo per la prima volta, leggere attentamente le istruzioni per l'uso e rispettare scrupolosamente le indicazioni di sicurezza!

Tutte le operazioni relative a questo dispositivo devono essere eseguite soltanto secondo le modalità descritte nelle presenti istruzioni per l'uso. Conservare queste istruzioni per il successivo utilizzo del dispositivo. Nel caso di cessione del dispositivo, consegnare anche le istruzioni per l'uso.

Utilizzo conforme

- Questo dispositivo è destinato alla visualizzazione di dati meteo.
- Il presente dispositivo è predisposto soltanto per l'utilizzo in ambienti interni asciutti.
- Il dispositivo è concepito solo per l'uso privato e non per l'utilizzo industriale o commerciale. L'utilizzo in condizioni ambientali estreme può causare danni al dispositivo.

Utilizzo sicuro

- Non lasciare i bambini incustoditi; assicurarsi che non giochino con il dispositivo. Il presente dispositivo non è concepito per essere utilizzato da persone (inclusi i bambini) con capacità fisiche, sensoriali o intellettive limitate o con carenza di esperienza e/o di cognizioni, che pertanto devono essere controllate da persone responsabili o ricevere istruzioni su come utilizzare il dispositivo.
- Tenere fuori dalla portata dei bambini i materiali d'imballaggio come le pellicole. In caso di uso improprio, si rischia il soffocamento.
- Non aprire il rivestimento del dispositivo (rischio di scossa elettrica, di cortocircuito e di incendio)!
- Non introdurre oggetti nel dispositivo attraverso le fessure e le aperture (rischio di scossa elettrica, di cortocircuito e di incendio)!
- Le fessure e le aperture del dispositivo servono per l'aerazione. Non coprire queste aperture (rischio di surriscaldamento, di incendio)!
- Non esercitare alcuna pressione sul display, in quanto si rischierebbe di romperlo.
- Attenzione! Se il display si rompe, si rischia di ferirsi. Se questo dovesse succedere, imballare le parti rotte indossando guanti di protezione e inviarle al Centro Assistenza per un corretto smaltimento. Successivamente lavare le mani con sapone, in quanto non è da escludere la fuoriuscita di sostanze chimiche.
- Non toccare il display con le dita o con oggetti appuntiti per evitare danni.

Rivolgersi al Centro Assistenza se:

- ⇒ è penetrato del liquido nel dispositivo,
- ⇒ il dispositivo non funziona correttamente,
- ⇒ il dispositivo è caduto o il rivestimento è danneggiato.

Posizionamento

- Nelle prime ore di funzionamento, i dispositivi nuovi possono emettere un tipico odore inevitabile, ma completamente innocuo, che si riduce sempre di più nel corso del tempo. Per ridurre al minimo tale odore, si consiglia di aerare periodicamente il locale. Nella progettazione del prodotto abbiamo fatto in modo di restare notevolmente al di sotto dei valori minimi previsti dalla legge.
- Tenere il dispositivo lontano dall'umidità ed evitare la polvere, il calore e i raggi solari diretti. L'inosservanza di queste indicazioni può provocare malfunzionamenti o danni al dispositivo.
- Non utilizzare il dispositivo all'aperto, in quanto agenti esterni come pioggia, neve, ecc. potrebbero danneggiarlo.
- Proteggere il dispositivo dagli spruzzi e dalle gocce d'acqua. Non appoggiare sul dispositivo recipienti contenenti liquidi (vasi o simili). Il recipiente potrebbe rovesciarsi e i liquidi penetrare nel dispositivo, pregiudicandone la sicurezza elettrica.
- Non collocare fonti di calore diretto (candele o simili) sul dispositivo o nelle sue immediate vicinanze.
- Posizionare e utilizzare il dispositivo su un piano stabile e non soggetto a vibrazioni, per evitare che possa cadere.

Riparazione

- Affidare la riparazione del dispositivo esclusivamente a personale qualificato per evitare rischi.
- Nel caso sia necessaria una riparazione, rivolgersi esclusivamente ai nostri partner di assistenza autorizzati.

Ambiente idoneo

- Mantenere una distanza di almeno un metro dalle fonti di disturbo ad alta frequenza e magnetiche (televisori, diffusori acustici, cellulari, ecc.) per evitare malfunzionamenti.
- Dopo il trasporto del dispositivo, attendere che abbia raggiunto la temperatura ambientale prima di metterlo in funzione.
- In caso di forti oscillazioni di temperatura o di umidità, la condensa può formare umidità all'interno dispositivo con conseguente pericolo di cortocircuito.

Utilizzo delle pile

Le pile possono contenere materiali infiammabili. In caso di uso improprio, le pile possono lasciare fuoriuscire liquidi, surriscaldarsi, infiammarsi o addirittura esplodere, danneggiando il dispositivo e ferendo l'utente.

Attenersi tassativamente alle seguenti indicazioni:

- Tenere le pile fuori dalla portata dei bambini.
- In caso di ingestione di una pila, chiamare immediatamente il medico.
- Non caricare mai le pile (a meno che sia espressamente indicato).
- Non scaricare mai le pile con una forte potenza di uscita.
- Non cortocircuitare mai le pile.
- Non esporre le pile a calore eccessivo come luce del sole, fuoco o simili!
- Non smontare o deformare le pile. Le mani o le dita potrebbero ferirsi oppure il liquido delle pile potrebbe entrare in contatto con gli occhi o con la pelle. Se questo dovesse accadere, sciacquare i punti interessati con abbondante acqua e informare immediatamente il medico.
- Evitare urti e vibrazioni forti.
- Non invertire mai la polarità.
- Assicurarsi che il polo positivo (+) e il polo negativo (-) siano inseriti correttamente per evitare cortocircuiti.
- Rimuovere immediatamente le pile scariche dal dispositivo.
- Estrarre le pile se il dispositivo non viene utilizzato per un lungo periodo.
- Sostituire contemporaneamente tutte le pile scariche del dispositivo con nuove pile dello stesso tipo.
- Per conservare o smaltire le pile, isolarne i contatti usando nastro adesivo.

Contenuto della confezione

Verificare l'integrità della confezione ed **entro 14 giorni dall'acquisto** comunicare l'eventuale incompletezza della fornitura.

La confezione del prodotto acquistato include quanto segue:

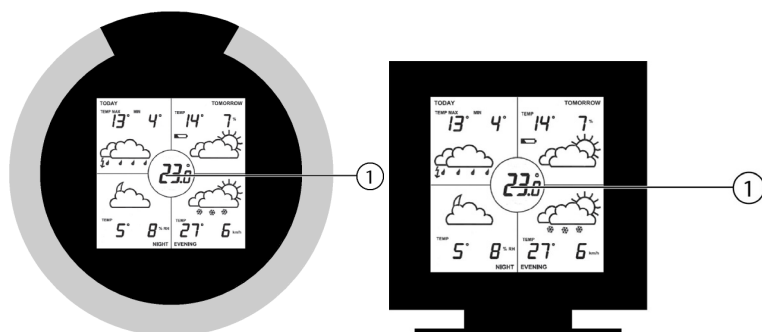
- Display meteo
- Piedistallo
- Trasmettitore USB
- 3 pile LR 6 1,5 V (AA)
- Istruzioni per l'uso con documenti di garanzia

Requisiti di sistema

- Windows XP, Windows Vista
- Porta USB
- Internet Explorer versione 6.0 o successiva

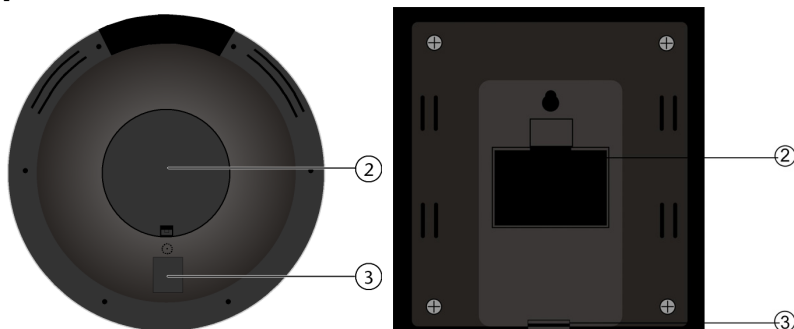
Caratteristiche del dispositivo

Lato anteriore



- 1 Display meteo

Lato posteriore



- 2 Vano pile
3 Fermo per il piedistallo

Messa in funzione

Apertura della confezione

- ⇒ Prima di aprire la confezione, scegliere un posto adatto per posizionare il dispositivo.
- ⇒ Aprire la scatola con molta cautela per evitare di danneggiare il dispositivo. Questo potrebbe succedere se per aprire la scatola si utilizza un coltello a lama lunga.



La confezione contiene diversi pezzi piccoli (pile, viti, ecc.). Tenerli fuori dalla portata dei bambini, pericolo di soffocamento! Lo stesso vale per le pellicole di imballaggio e di protezione. Pericolo di soffocamento!

Inserimento / sostituzione delle pile

Il display meteo funziona con 3 pile di dimensione LR6/AA. Per inserire le pile nel vano pile sul retro, procedere come segue:

- ⇒ Spingere il dente del coperchio in direzione del vano pile, quindi asportare il coperchio.
- ⇒ Inserire le pile come mostrato sul fondo del vano pile. Fare attenzione alla polarità.
- ⇒ Appoggiare il coperchio inserendo il dente negli intagli superiori del vano pile e chiuderlo in modo che scatti in posizione.



ATTENZIONE

Pericolo di esplosione in caso di sostituzione scorretta delle pile. Sostituire le pile soltanto con pile dello stesso tipo o di tipo equivalente. Attenersi alle istruzioni relative alle pile riportate a pag. 6.

Preparare il dispositivo

- ⇒ Incastrare il piedistallo fornito in dotazione nell'apposita apertura.
- ⇒ Collegare il trasmettitore USB a una porta USB libera del computer.
- ⇒ Aprire l'antenna del trasmettitore USB.

Installare il software

Per installare il programma necessario al trasferimento dei dati meteo, aprire il seguente sito nel browser del PC: www.iatsky.com e scaricare il software aggiornato per il display meteo. Seguire le istruzioni per installare correttamente il software sul PC.

Una volta completata l'installazione del software, si vedrà l'icona di i@sky  12:12 nella barra delle applicazioni del computer.

Facendo doppio clic sull'icona di i@sky si apre il menu principale.

Configurare le impostazioni

Nella pagina principale è possibile impostare la località per le previsioni, i dati meteo da visualizzare, la modalità di visualizzazione e la lingua.

Località per le previsioni

Selezionare la città per la quale visualizzare i dati meteo:

- ⇒ Inserire il nome della città o il codice di avviamento postale nel campo raffigurato.
- ⇒ Confermare facendo clic su **“avanti”**.

Si tornerà alla schermata principale. Qui è possibile verificare tutte le impostazioni.

Facendo clic su **“OK”** si confermano le impostazioni. Per trasmetterle al display meteo, fare clic su **“avanti”**.



Dati meteo

Selezionare i dati meteo che si desidera visualizzare:

È possibile scegliere tra:

- temperatura massima e minima (°C)
- temperatura (°C) e probabilità di precipitazioni (%)
- temperatura (°C) e velocità dei venti (km/h)
- temperatura (°C) e umidità dell'aria (% RH).
- ⇒ Fare clic per selezionare i dati meteo desiderati.
- ⇒ Confermare facendo clic su **“avanti”**.

Si tornerà alla schermata principale. Qui è possibile verificare tutte le impostazioni.

Facendo clic su **“OK”** si confermano le impostazioni. Per trasmetterle al display meteo, fare clic su **“avanti”**.



Impostare la modalità di visualizzazione

Selezionare il tipo di visualizzazione dei dati meteo. Sono disponibili le seguenti opzioni:

- **Visualizzazione per quarti di giornata:**
nella visualizzazione per quarti di giornata, il giorno attuale viene rappresentato in mattino, pomeriggio, sera e notte.
- **Visualizzazione per 4 giorni:**
nella visualizzazione per 4 giorni, il display è diviso in quattro parti che raffigurano il giorno di oggi e i 3 successivi.
- **Cambio costante:**
il display cambia visualizzazione con un intervallo di tempo impostato dall'utente (30 sec. o 60 sec.) alternando la **“Visualizzazione per quarti di giornata”** e la **“Anteprima per quattro giorni”**.
- **Cambio unico:**
il display cambia visualizzazione una sola volta all'orario impostato dall'utente passando dalla visualizzazione per quarti di giornata a quella per 4 giorni o viceversa.
- ⇒ Fare clic per selezionare la modalità di visualizzazione desiderata.



⇒ Confermare facendo clic su **“avanti”**.

Si tornerà alla schermata principale.

Qui è possibile verificare tutte le impostazioni. Facendo clic su **“OK”** si confermano le impostazioni. Per trasmetterle al display meteo, fare clic su **“avanti”**.

Impostare la lingua

Selezionare la lingua del programma i@Sky. Sono disponibili le seguenti opzioni:

- Tedesco
- Inglese
- Francese
- Spagnolo e Italiano.

⇒ Fare clic per selezionare la lingua desiderata.

⇒ Confermare facendo clic su **“avanti”**.

Si tornerà alla schermata principale. Qui è possibile verificare tutte le impostazioni.

Facendo clic su **“OK”** si confermano le impostazioni. Per trasmetterle al display meteo, fare clic su **“avanti”**.



Guida

Fare clic sul **"punto di domanda"** per aprire la guida in linea.



Poiché la legge stabilisce un tempo massimo di trasmissione, è possibile effettuare non più di circa 6 trasferimenti dati in un'ora.

Il dispositivo memorizza i dati meteo con un anticipo massimo di 3 giorni. Per mantenere aggiornati i dati meteo, è sufficiente collegare il dispositivo a Internet tramite il PC una volta al giorno. L'aggiornamento viene effettuato automaticamente dal software installato.

Display meteo

Il dispositivo possiede un display LC che visualizza le informazioni meteo desiderate dall'utente.

Il display meteo è suddiviso nelle seguenti sezioni:



1	Temperatura massima (°C)	8	Probabilità di precipitazioni (%)
2	Temperatura minima (°C)	9	Temperatura media
3	Previsioni meteo (per es. temporali)	10	Simbolo della pila (visualizzato solo quando le pile sono scariche)
4	Temperatura esterna rilevata (°C)	11	Previsioni meteo (nuvoloso)
5	Previsioni meteo per la notte (leggermente nuvoloso)	12	Previsioni meteo (nevicata breve e intensa)
6	Temperatura media (°C)	13	Velocità dei venti
7	Umidità dell'aria (% RH)	14	Temperatura media (°C)

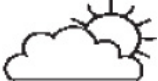
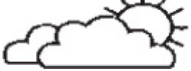
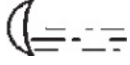
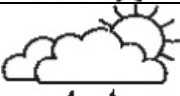
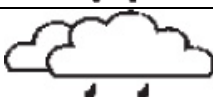
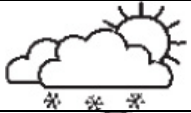
Questo riepilogo mostra una piccola panoramica sui tipi di visualizzazione forniti dal display.

Nella parte superiore del display raffigurato è attiva la visualizzazione per 4 giorni (Today, Tomorrow). Nella visualizzazione completa a 4 giorni, verrebbero visualizzati anche Today +2 (oggi + 2 giorni) in basso a sinistra e Today +3 (oggi + 3 giorni) in basso a destra.

Nella parte inferiore del display raffigurato è attiva la visualizzazione per quarti di giornata (notte, sera). Nella visualizzazione completa per quarti di giornata verrebbero raffigurati anche Morning (mattino) in alto a sinistra e Afternoon (pomeriggio) in alto a destra.

Previsioni meteo grafiche

Le previsioni meteo grafiche mostrano la situazione meteorologica prevista. Possono essere indicate condizioni meteo diverse:

Situazione meteo	Giorno	Notte
Sereno		
Leggermente nuvoloso		
Nuvoloso		
Molto nuvoloso		
Nebbia		
Rovesci		
Pioggia debole		
Pioggia forte		
Temporali		
Nevicata breve e intensa mista a pioggia		
Nevicata breve e intensa		
Neve mista a pioggia		
Nevicata		

Risoluzione dei problemi

Problema	Causa	Soluzione
Il display meteo non visualizza nulla.	Le pile sono scariche.	Inserire nuove pile.
Il display meteo non visualizza alcun dato o visualizza dati incompleti.	La distanza dall'adattatore i@Sky USB è eccessiva.	Diminuire la distanza dall'adattatore i@Sky USB.
	L'adattatore i@Sky USB non è inserito.	Inserire l'adattatore i@Sky USB in una porta USB del pc.
	Il programma i@Sky non è installato sul PC.	Installare il programma i@Sky come descritto nelle istruzioni e avviarlo.
	Il programma i@Sky non è attivo.	Avviare il programma i@Sky facendo doppio clic sull'icona di i@Sky sul desktop o nel menu di avvio.
	Il portale i@Sky non è configurato.	Avviare il portale i@Sky facendo doppio clic sull'icona di i@Sky nella barra delle applicazioni di Windows. Nel portale configurare le impostazioni (per es. la località di previsione) necessarie per il trasferimento dei dati meteo personalizzati.
	Connessione Internet non disponibile	Assicurarsi che la connessione Internet sia attiva.
i@Sky non trasferisce più dati meteo	I dati meteo sono già stati aggiornati 6 volte in un'ora o i dati visualizzati sono stati modificati 6 volte in un'ora.	Aspettare 60 minuti.

Pulizia

Per la pulizia utilizzare solo saponi o detersivi delicati reperibili in commercio. Evitare di utilizzare soluzioni e detersivi chimici che potrebbero danneggiare la superficie o le scritte del dispositivo.

Smaltimento



Imballaggio

L'imballaggio protegge l'apparecchio da eventuali danni dovuti al trasporto. Gli imballaggi sono prodotti con materiali che possono essere smaltiti nel rispetto dell'ambiente e destinati a un corretto riciclaggio.



Dispositivo

Al termine del ciclo di vita del dispositivo, non gettarlo tra i normali rifiuti domestici. Informarsi sulle possibilità di smaltimento in conformità con le normative ambientali.



Pile

Le pile usate non devono essere gettate nei rifiuti domestici! Consegnarle a un centro di raccolta per pile usate.

Dati tecnici

Alimentazione display	3 pile LR6 / stilo / AA
Alimentazione trasmettitore	Porta USB
Frequenza di trasmissione:	868,35 MHz
Aggiornamento dei dati meteo	ca. ogni 6 ore
Peso	ca. 365 g

Con riserva di modifiche tecniche.

Informazioni sulla conformità alla direttiva R&TTE

MEDION AG dichiara che i dispositivi sono conformi ai requisiti basilari e alle altre norme rilevanti della direttiva R&TTE 1999/5/CE. Le dichiarazioni di conformità complete sono disponibili all'indirizzo www.medion.com/conformity.



MEDION®

Medion Service
Siloring 9 · 5606 Dintikon
Schweiz
Hotline: 0848 - 242426

www.medion.ch